

Sprawozdanie z działalności Burmistrza Miasta Imielin za okres 25 czerwca – 20 sierpnia 2026 roku

Na Sesji w dniu 29 czerwca 2026 roku podjęto uchwały w sprawie:

- zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej na lata 2026 - 2030 Miasta Imielin,
- zmian budżetu miasta na 2026 rok,
- określenia zasad udzielania i rozmiaru obniżek tygodniowego obowiązkowego wymiaru godzin zajęć nauczycieli, którym powierzono stanowisko kierownicze w placówkach oświatowych, dla których organem prowadzącym jest Miasto Imielin oraz określenia tygodniowego obowiązkowego wymiaru godzin zajęć nauczycieli nie wymienionych w art. 42 ust. 3 Karty Nauczyciela,
- wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy, nieruchomości położonej w rejonie ul. Maratońskiej w Imielinie,
- wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy, nieruchomości położonej przy ul. Spacerowej w Imielinie,
- wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy, nieruchomości położonych przy ul. Skalnej, ul. Poniatowskiego, ul. Bartniczej oraz w rejonie Golcówki w Imielinie,
- wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy, nieruchomości położonej w rejonie Golcówki w Imielinie,
- wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy, nieruchomości położonych przy ul. Piotra Ściegiennego oraz w rejonie ul. Wyzwolenia w Imielinie,
- zmiany Uchwały Nr XXVI/121/2026 Rady Miasta Imielin z dnia 02 marca 2026 roku w sprawie przeprowadzenia kontroli w Samodzielnym Publicznym Zakładzie Opieki Zdrowotnej w Imielinie,
- prowadzenia zadań z zakresu ustawy o drogach publicznych należących do właściwości powiatu, a związanych z zimowym utrzymaniem sieci dróg powiatowych leżących na terenie Miasta Imielin.

Na Sesji w dniu 22 lipca 2026 roku podjęto uchwały w sprawie:

- zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej na lata 2026 - 2030 Miasta Imielin,
- uchwalenia planu ogólnego miasta Imielin,
- zmiany Uchwały Nr II/3/2024 Rady Miasta Imielin z dnia 23 maja 2024 roku w sprawie ustalenia składu osobowego stałych Komisji Rady Miasta Imielin.

Uchwały zostały podane do publicznej wiadomości poprzez zamieszczenie na stronie BIP.

Z zakresu gospodarki komunalnej i inwestycji

1. Zawarto umowy:

- z Damianem Bejtonem prowadzącym działalność gospodarczą pn. Architektura i projekty Damian Bejton z Czerwionki-Leszczyny na opracowanie dokumentacji projektowej przebudowy istniejącego rowu odwadniającego na północ od ul. Karolinki, termin realizacji do 30.09.2026 r., maksymalna wartość umowy

19.680,00 zł brutto,

- z Ireneuszem Natkańcem prowadzącym działalność gospodarczą pn. TOP-GEO Usługi Geodezyjno Kartograficzne z Mysłowic na wytyczenie 3 znaków granicznych w związku z realizacją zadania pn. Zagospodarowanie terenów zdegradowanych w wyniku działalności górniczej w rejonie Cisowca, termin realizacji do 20.08.2026 r., maksymalna wartość umowy 2.214,00 zł brutto,
- z Polską Spółką Gazownictwa Spółka z o.o., Oddział Zakład Gazowniczy z Zabrze na przyłączenie do sieci gazowej PSG budynku zlokalizowanego przy ul. Drzymały 60, termin realizacji do 31.10.2026 r., maksymalna wartość umowy 4.546,57 zł brutto,
- z Miejską Spółką Komunalną z Imielina na prace porządkowe w mieszkaniu przy ul. Imielińskiej 85/1, termin realizacji do 10.07.2026 r., maksymalna wartość umowy 7.000,42 zł brutto,
- z Adamem Siodłokiem prowadzącym działalność gospodarczą pn. Adam Siodłok Projektowanie Instalacji Sanitarnych z Imielina na wykonanie dokumentacji projektowej wewnętrznej instalacji gazowej w budynku przy ul. Drzymały 60, termin realizacji do 30.09.2026 r., maksymalna wartość umowy 6.150,00 zł brutto,
- z firmą COPCO Plus Sp. z o.o. z Imielina na przebudowę linii średniego napięcia na terenach sportowych przy ul. Hallera, termin realizacji do 30.10.2026 r., maksymalna wartość umowy 167.280,00 zł brutto,
- z Anetą Piątek prowadzącą działalność gospodarczą pn. UNISTOP z Czeladzi na zakup i montaż wiat przystankowych na terenie miasta, termin realizacji do 28.08.2026 r., maksymalna wartość umowy 83.148,00 zł brutto,
- z Magdaleną Jucha prowadzącą działalność gospodarczą pn. Transkop Magdalena Jucha z Imielina na opracowanie projektów organizacji ruchu drogowego, termin realizacji do 31.07.2026 r., maksymalna wartość umowy 26.383,50 zł brutto,
- z Łukaszem Balickim prowadzącym działalność gospodarczą pn. Thermo-DOM Łukasz Balicki z Mysłowic na realizację remontu ściany elewacyjnej budynku Urzędu Miasta, termin realizacji do dnia 10.10.2026 r., maksymalna wartość umowy 98.594,32 zł brutto,
- z Tomaszem Plebankiewiczem prowadzącym działalność gospodarczą pn. Agencja Interaktywna VIKANDO Tomasz Plebankiewicz z Chełmu Śląskiego na wykonanie oraz montaż tablicy dla projektu pn.: Budowa nowego budynku mechanicznego oczyszczania ścieków wraz z wyposażeniem technologicznym oraz zamontowanie nowego urządzenia do usuwania substancji złotonnych – biofiltra – Etap I, termin realizacji do 30.08.2026 r., maksymalna wartość umowy 1.697,40 zł brutto,
- z Biurem Inżynierskim MK Spółka Jawna M. Krawczyk, K. Strzeżyk z Oświęcimia na opracowanie projektu budowlano-wykonawczego dla zadania pn.: Przebudowa ulicy Bpa Adamskiego w Imielinie od ul. Grabowej do ul. Ksawerego Dunikowskiego, termin realizacji do dnia 31.07.2027r., maksymalna wartość umowy 157.876,65 zł brutto.

2. Zawarto aneksy do umów:

- z POOLSYSTEM P.S.A. z Katowic na remont fontanny przy ul. Imielińskiej, aneks wydłużający termin realizacji do 15.07.2026 r., maksymalna wartość umowy pozostaje bez zmian,
- z Marcinem Godulą prowadzącym działalność gospodarczą pn. DomiBau Marcin Godula z Katowic na przebudowę pomieszczeń biurowych z wykonaniem nowego wejścia od ul. Imielińskiej 87, aneks zwiększający kwotę umowy o 2.558,40 zł brutto oraz wydłużający termin realizacji do 03.08.2026 r.,
- z firmą BPiRI Separator Sp. z o.o. z Rudy Śląskiej na realizację zadania inwestycyjnego pn.: „Budowa nowego budynku mechanicznego oczyszczania ścieków wraz z wyposażeniem technologicznym oraz zamontowanie nowego urządzenia do usuwania substancji złośliwych – biofiltra – Etap I”, aneks zwiększający kwotę umowy o 115.142,86 zł brutto oraz wydłużający termin realizacji do 31.08.2026 r.,
- z Arturem Budzisz prowadzącym działalność gospodarczą pn. HEBEKO Artur Budzisz z Mysłowic na realizację zadania: „Opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej dla przebudowy ulic Bluszczowej, Nowej i Liliowej w Imielinie. Część nr 1: Wykonanie dokumentacji projektowej, specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót budowlanych, przebudowy ulicy Bluszczowej w Imielinie”, aneks wydłużający termin realizacji do 06.11.2026 r., maksymalna wartość umowy pozostaje bez zmian,
- z Damianem Bejton prowadzącym działalność gospodarczą pn. Architektura i projekty Damian Bejton z Czerwionki-Leszczyny na realizację zadania: „Opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej dla przebudowy ulic Bluszczowej, Nowej i Liliowej w Imielinie. Część nr 1: Wykonanie dokumentacji projektowej, specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót budowlanych, przebudowy ulicy Liliowej w Imielinie”, aneks wydłużający termin realizacji do 30.11.2026 r., maksymalna wartość umowy pozostaje bez zmian,
- z Wandą Czopek prowadzącą działalność gospodarczą pn. WMC Inżynieria Wanda Czopek z Olkusza na realizację zadania: „Opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej dla przebudowy ulic Bluszczowej, Nowej i Liliowej w Imielinie. Część nr 1: Wykonanie dokumentacji projektowej, specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót budowlanych, przebudowy ulicy Nowej w Imielinie”, aneks wydłużający termin realizacji do 30.10.2026 r., maksymalna wartość umowy pozostaje bez zmian.

Z zakresu bezpieczeństwa i zamówień publicznych

1. Wszczęto postępowanie o udzielenie zamówienia klasycznego o wartości mniejszej niż progi unijne na zimowe utrzymanie dróg i chodników na terenie miasta w sezonie 2026/2027, planowany termin otwarcia ofert 28.08.2026 r.
2. W oparciu o regulamin udzielania zamówień publicznych podlegających wyłączeniu ze stosowania ustawy prawo zamówień publicznych obowiązujący w Urzędzie Miasta Imielin wszczęto postępowania na zakup sprzętu w ramach Programu Ochrony

Ludności i Obrony Cywilnej. Na realizację tych zadań Gmina Imielin otrzymała dotacje w kwotach:

- 160.000,00 zł na zakup quada ratowniczego z przyczepą ratowniczą, namiotu ratowniczego pneumatycznego wysokociśnieniowego, dwóch kontenerów magazynowych 20' (wymagany wkład własny gminy do zakupu 20%),
- 56.580,00 zł na tworzenie i utrzymywanie zasobów ochrony ludności przeznaczonych do realizacji zadań ochrony ludności, w ramach tych środków planowane są zakupy kolejnych kontenerów magazynowych oraz wyposażenia magazynowego (100% sfinansowane z POLiOC),
- 10.000,00 zł na szkolenia kierowców wchodzących w skład podmiotu OLiOC - podniesienie kwalifikacji dwóch kierowców MSK Sp. z o.o. z kategorii C na C+E (100% sfinansowane z POLiOC).

Z zakresu oświaty

1. W pólkoloniach „Wakacje w mieście 2026” w dniach 29 czerwca - 10 lipca br. uczestniczyło 397 dzieci, koszt organizacji 218.533,75 zł.
2. 7 lipca odbyły się egzaminy dla nauczycieli ubiegających się o awans na stopień nauczyciela mianowanego, łączny koszt umów za udział w pracach Komisji Egzaminacyjnej 2.400,00 zł.
3. Zawarto umowy na dowóz niepełnosprawnych dzieci z terenu miasta wraz z zapewnieniem opieki do placówek oświatowych i z powrotem w roku szkolnym 2026/2027:
 - zadanie 1: trasa Imielin – Tychy z F.U.H „EUROTRANS” Krzysztof Kowalski z Łędzin, wartość umowy 181.524,20 zł brutto,
 - zadanie 2: trasa Imielin – Mysłowice - Chełm Śląski z F.U.H „SBL-TRANS” Mateusz Kowalski z Chełmu Śląskiego, wartość umowy 128.260,00 zł brutto,
 - zadanie 3: trasa Imielin – Katowice z F.U.H „EUROTRANS” Krzysztof Kowalski z Łędzin, wartość umowy 112.288,00 zł brutto.
4. Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach przekazał dofinansowanie do wyjazdów na Zieloną Szkołę w wysokości 50.500,00 zł (Szkoła Podstawowa nr 1 - 25.650,00 zł, Szkoła Podstawowa nr 2 - 24.850,00 zł).

Z zakresu ochrony zdrowia

Ogłoszono konkurs ofert na realizację programu polityki zdrowotnej w zakresie wczesnego wykrywania ryzyka chorób układu krążenia w populacji mieszkańców Imielina w grupie wiekowej 40 lat i powyżej, termin składania ofert do 02.09.2026 r.

Z zakresu sportu

1. Zawarto umowę z COPCO Plus Sp. z o.o. z Imielina na wymianę uszkodzonych lamp oświetlenia awaryjnego oraz ewakuacyjnego w hali widowiskowo-sportowej oraz hali sportowej, termin realizacji do dnia 31 sierpnia br., wartość umowy 27.158,40 zł brutto.

2. Zlecono:

- firmie GKS Rozbark Sp. z o.o. z Bytomia przeprowadzenie zabiegów regeneracyjnych na płycie głównego boiska Stadionu Miejskiego (dosiew wgłębny plus 150 kg trawy, aeracja aktywna pełnym bolcem), termin realizacji do 31 lipca br., wartość zlecenia 10.000,00 zł netto/brutto,
- firmie „RAFAŁ” Nowrocki Michał z Imielina wykonanie zabudowy przestrzeni pod schodami w hali sportowej z przeznaczeniem na magazyn. Termin realizacji do 31 lipca br., wartość zlecenia 9.717,00 zł brutto.

3. Nadzór i konserwacja gminnych obiektów i terenów sportowych:

- zawarto aneksy do umów zlecenie na nadzór i konserwację gminnych obiektów i terenów sportowych:
 - o zmniejszający maksymalną miesięczną liczbę godzin pracy z 178 na 90 godzin,
 - o zmniejszający maksymalną miesięczną liczbę godzin pracy z 178 na 90 godzin,
 - o zwiększający maksymalną miesięczną liczbę godzin pracy z 156 na 178 godzin.
- rozwiązano za porozumieniem stron umowę zlecenie na nadzór i konserwację gminnych obiektów i terenów sportowych,
- zawarto umowę zlecenie na nadzór i konserwację gminnych obiektów i terenów sportowych w Imielinie, na realizację umowy zabezpieczono kwotę 27.946,00 zł.

4. 4 lipca br. z okazji Dni Imielina na terenie Stadionu Miejskiego zorganizowano imprezy sportowe IMIELIŃSKI MINI CROSS, IMIELIŃSKI FAMILY CROSS i Wioskę sportową, koszt 88. 722,81 zł.

5. W dniach 28 lipca - 1 sierpnia br. zorganizowano „Wakacje na sportowo” dla dzieci pozostających w miejscu zamieszkania, mieszkańców Imielina, koszt 31.812,52 zł.

6. Udzielono odpowiedzi na pisma:

- Prezesa Zarządu Stowarzyszenie Sportowe KLUB KARATE KYOKUSHIN SPIRIT Jaworscy DOJO o udostępnienie hali widowiskowo-sportowej na organizację drugiej edycji turnieju karate Kyokushin „YUKI NO SENSU KARATE CUP 2026” w dniach 11-12 grudnia br. oraz objęcie wydarzenia patronatem Burmistrza Miasta - prośbę rozpatrzono pozytywnie, za wynajem hali sportowej ustalono opłatę w wysokości 525,00 zł brutto oraz udzielono wsparcia finansowego w kwocie 1.000,00 zł brutto z przeznaczeniem na puchary,
- Prezesa Klubu UKKS Imielin Team dotyczącą objęcia patronatem Burmistrza Miasta Imielin zawodów kolarskich XXII Ogólnopolskiego Kryterium Ulicznego w Imielinie organizowanych w dniu 5 września br. oraz wsparcia finansowego zawodów - prośbę rozpatrzono pozytywnie, kwota wsparcia: 10.000,00 zł brutto z przeznaczeniem na obsługę techniczną, sędziowską, spikera, fotofinisz, fotografa, zabezpieczenie medyczne, zakup nagród dla uczestników.

Z zakresu opieki nad zabytkami

1. Zawarto umowy:

- z Powiatem Bieruńsko-Lędzińskim z siedzibą w Bieruniu na udzielenie dotacji na prace konserwatorskie, restauratorskie lub roboty budowlane przy zabytku

wpisanym do rejestru zabytków - dotacja na prace konserwatorskie Kaplicy Matki Boskiej Częstochowskiej w wysokości 76.359,20 zł, termin wykorzystania dotacji do 30 listopada br., rozliczenie dotacji do 15 grudnia br.,

- z Pracowni Konserwacji Dzieł Sztuki S.C. Zagórze K. Białkiewicz, K. Dzienniak z Mysłowic na prace konserwatorskie przy drzwiach głównych wejściowych oraz przy krzyżu z rzeźbą Chrystusa w Kaplicy Matki Boskiej Częstochowskiej, termin realizacji do 10 sierpnia br., wartość umowy 50.809,76 zł brutto (środki z dotacji celowej Powiatu Bieruńsko-Lędzińskiego),
- z Pracowni Konserwacji Dzieł Sztuki S.C. Zagórze K. Białkiewicz, K. Dzienniak z Mysłowic na prace konserwatorskie tynków wewnętrznych w Kaplicy Matki Boskiej Częstochowskiej, termin realizacji do 15 listopada br., wartość umowy 14.269,23 zł brutto (środki z dotacji celowej Powiatu Bieruńsko-Lędzińskiego).

Z zakresu gospodarki przestrzennej i geodezji

1. Na podstawie decyzji Wojewody Śląskiego Gmina Imielin nabyła:

- w oparciu o art. 18 ustawy z dnia 10 maja 1990 r. Przepisy wprowadzające ustawę o samorządzie terytorialnym i ustawę o pracownikach samorządowych - działki stanowiące własność Skarbu Państwa:

- nr 90/80 o pow. 380 m², nr 1085/283 o pow. 911 m², nr 3443/85 o pow. 1910 m² położone w rejonie ul. Poniatowskiego,
- nr 640 o pow. 370 m² położoną przy ul. Pawła Pośpiecha,
- nr 1458/165 o pow. 26 m², nr 1459/165 o pow. 521 m², nr 1460/165 o pow. 229 m² położone w rejonie ul. Kolejowej,
- nr 1828/645 o pow. 311 m² położoną w rejonie ul. Imielińskiej,
- nr 3436/83 o pow. 370 m², nr 3439/84 o pow. 3310 m² położone w rejonie ul. Bartniczej,
- nr 3819/204 o pow. 1150 m² położoną w rejonie ul. Kusocińskiego/Dunikowskiego,
- nr 678/263 o pow. 224 m², nr 681/263 o pow. 549 m², nr 682/263 o pow. 80 m², nr 683/263 o pow. 527 m² położone w rejonie ul. Maratońskiej,
- nr 1017/103 o pow. 2382 m², nr 1029/120 o pow. 981 m², nr 1222/276 o pow. 941 m², 1213/47 o pow. 7624 m² stanowiące ul. Wodną,
- nr 940 o pow. 1985 m², nr 4128/8 o pow. 115 m² położone przy ul. Imielińskiej.

- w oparciu o art. 73 ustawy z dnia 13 października 1998 r. Przepisy wprowadzające ustawy reformujące administrację publiczną – działkę stanowiącą własność osób prywatnych, zajęta pod drogę publiczną gminną:

- ul. Rubinowa: działka nr 4550/104 o pow. 19 m².

2. Na podstawie decyzji Burmistrza Miasta Imielin Gmina Imielin nabyła - w oparciu o art. 98 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami - działki stanowiące własność osób prywatnych, zajęte pod drogi publiczne gminne:

- nr 4976/31 o pow. 27 m², nr 4979/31 o pow. 27 m² – ul. Żeńców.

3. W dniu 31 lipca 2026 r. zawarta została umowa dzierżawy nieruchomości położonej w Imielinie przy ul. Wyzwolenia, obejmującej działkę numer 864/66 oraz część działki numer 863/66 o łącznej pow. 2,1589 ha, na okres 3 lat, z osobą fizyczną, z przeznaczeniem na cele rolne.

Z zakresu funduszy zewnętrznych

Złożono wnioski:

1. o dofinansowanie zadania pn. „Przebudowa drogi gminnej ul. Turystycznej (655017S) w Gminie Imielin” w ramach Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg. Wartość zadania: 12.181.076,00 zł. Możliwe dofinansowanie: 5.061.680,50 zł.
2. o dofinansowanie zadania pn. „Remont drogi gminnej ul. J. Poniatowskiego (655038S) w Gminie Imielin” w ramach Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg. Wartość zadania: 1.563.250,00 zł. Możliwe dofinansowanie: 781.625,00 zł.
3. Krajowy Plan Odbudowy i Zwiększania Odporności 1.6 A1.3.1. Wdrożenie reformy planowania i zagospodarowania przestrzennego:
 - złożono wniosek o dofinansowanie kosztu sporządzenia Planu Ogólnego Miasta Imielin. Wartość zadania: 217.095,00 zł. Możliwe dofinansowanie: 163.016,08 zł,
 - złożono wniosek o dofinansowanie kosztu sporządzenia Miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla części miasta Imielin – etap A1. Wartość zadania: 73.554,00 zł. Możliwe dofinansowanie: 59.800,00 zł.
4. o płatność końcową w ramach realizacji zadania: Montaż ogniw fotowoltaicznych wraz z magazynami energii na obiektach użyteczności publicznej w tym infrastrukturze wod. – kan. w Imielinie – Etap 2. Kwota refundacji: 181.482,37 zł.

Z zakresu ochrony środowiska

Zawarto aneks do umowy z Gabinetem Weterynaryjnym ANIMAL-VET „ZASOLE” z siedzibą w Oświęcimiu zwiększający łączną wartość przedmiotu umowy do 30 000,00 zł brutto. Zwiększenia dokonano w związku z wyczerpaniem przewidywanego limitu kwotowego na realizację zadania polegającego na świadczeniu usług związanych z udzielaniem pomocy zwierzynie dziko żyjącej na terenie miasta Imielin, rannej w wyniku zdarzeń losowych lub wypadków komunikacyjnych.

Opracowała: Bożena Cała

**BURMISTRZ MIASTA
IMIELIN**
Krzysztof Hajduczek